

Der Oberbürgermeister

Amt: Amt für Kinder- und Jugendförderung

AZ: 511103/Fra

Beschlusskontrolle: 24.05.2019

**Beschlussvorlage- Nr. 977/19** öffentlich

Betreff: Zuschuss für das Projekt "Kinderstadt-Bärenhausen 2019" der Stiftung  
Evangelische Jugendhilfe St. Johannis Bernburg

		Abstimmungsergebnis:			Änderung des Beschlussvorschlages
		Ja	Nein	Enth.	
<b>Vorberatung</b> <b>Jugend- und Sozialausschuss</b>	<b>27.03.2019</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Entscheidung</b> <b>Hauptausschuss</b>	<b>11.04.2019</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

**Finanzielle Auswirkungen**

Die für die im Betreff genannte Maßnahme erforderlichen  
Haushaltsmittel stehen in Höhe von 2.341,00 EUR im  
Haushaltsplan 2019

Ja

im Produkt 362500 auf dem Konto 5318001 zur  
Verfügung

Nein

nicht zur Verfügung

**Auszüge vorbehaltlich der Genehmigung sind zuzuleiten:**

**Amt: 51**

(ansonsten Protokolle im Intranet)

Aufgestellt: Herr Franke

Amt: 51

mitgezeichnet: Frau Tell Amt: 51

Herr Koller Dez. III

\_\_\_\_\_  
- Oberbürgermeister -

**Kurze Inhaltsangabe** (bitte für Bürger/Gäste Inhalt kurz zusammenfassen):

Die Stiftung Evangelische Jugendhilfe St. Johannis möchte auch im Jahr 2019 mit einem  
Zuschuss der Stadt wieder das Projekt „Kinderstadt Bärenhausen“ durchführen.

## **Begründung:**

Das Projekt „Kinderstadt Bärenhausen“ soll 2019 zum 12. Mal in Bernburg (Saale) Station machen. Das Motto in diesem Jahr lautet: „Bärenhausen verbindet!“

Durch die gute Resonanz in den letzten elf Jahren bestärkt, möchte die Stiftung Evangelische Jugendhilfe St. Johannis Bernburg vom 11.07. bis zum 18.07.2019 in Bernburg (Saale) erneut dieses bewährte Kinder-Partizipationsprojekt durchführen, wofür der freie Träger auch schon den Demografie-Preis 2016 des Landes Sachsen-Anhalt bekam.

Ziel dieses Projektes ist es, ebenso wie in den letzten Jahren, Kinder spielerisch an gesellschaftliche Aufgaben und demokratische Handlungsformen heranzuführen. Die Kinder können hierbei in die verschiedenen Rollen unterschiedlicher Berufsbilder schlüpfen und dabei lebendig erfahren, was diese Berufe für Anforderungen bzw. Potenziale mit sich bringen. Zugleich lernen sie Verantwortung zu übernehmen und selbstständig zu handeln. Durch die umfassende und überzeugende Spielwelt können Kinder mit schwer verständlichen Prozessen, wie Wahlen, Demokratie, Ämterwesen und Finanzen erste Erfahrungen sammeln und begreifen, dass sie durch ihr Tun etwas bewirken und an ihren Aufgaben wachsen können, - für ihre Zukunft!

Konkret ist vorgesehen, dass in der Zeit der „Kinderstadt Bärenhausen“ pro Tag durchschnittlich 300 Kinder selber verschiedene Strukturen der Gesellschaft nachempfinden und auf spielerische Art und Weise das demokratische Zusammenwirken und Funktionieren einer Stadt kennen lernen. In der Kinderstadt gehen die Kinder verschiedensten Berufen nach, wagen den Sprung in die Selbstständigkeit und werden für ihre Arbeit einen Gegenwert in Form von Geld (in der „Bärenhausen“-Währung: „Tatzen“), Essen und Spaß erhalten.

Die Kinderstadt ist eine Miniaturnachbildung der realen Stadt. Es wird hier Bäcker, Maurer, Tischler, Apotheker, Maler, Reinigungsdienste und noch viele weitere Berufsgruppen geben, ebenso ein Arbeits- und ein Finanzamt, eine Kirche sowie natürlich auch einen Stadtrat und eine/n Bürgermeister/in.

Das Projekt ist für Kinder im Alter von 7 bis 14 Jahren ausgelegt. Als Veranstaltungsort der „Kinderstadt – Bärenhausen 2019“ ist erneut das Gelände der Stiftung Evangelische Jugendhilfe St. Johannis in der Dr.-John-Rittmeister-Str. 6 in 06406 Bernburg (Saale) vorgesehen.

Für die Durchführung des Projektes sind Gesamtkosten in Höhe von 30.000,00 € geplant. Diese Kosten sind im Einzelnen vorgesehen für: - Personalkosten: 14.100,00 €; - Betriebskosten: 1.000,00 € sowie - Verpflegungs-, Material- und Sachkosten: 14.900,00 €.

Das pädagogische Konzept und der Kosten- und Finanzierungsplan des Projektes für das Jahr 2019 sowie auch die Dokumentationen zu den durchgeführten „Kinderstadt – Bärenhausen“-Projekten der letzten Jahre sind im Amt für Kinder- und Jugendförderung einsehbar.

Der Antrag der Stiftung Evangelische Jugendhilfe St. Johannis auf eine Kostenbeteiligung der Stadt Bernburg (Saale) beläuft sich auf 2.500,00 €.

Die übrige Finanzierung soll durch den Salzlandkreis in Höhe von 2.500,00 €, Eigenmittel in

Höhe von 8.000,00 € und durch Sponsoren bzw. durch andere Zuwendungsgeber in Höhe von 17.000,00 € gedeckt werden.

Als Mittelansatz im Haushalt der Stadt Bernburg (Saale) stehen für das Jahr 2019, unter dem zutreffenden Produkt 362500 auf dem Konto 5318001 und der Kostenstelle 36250099, einsetzbar als Zuschüsse für laufende Zwecke bzw. für diverse Einzelprojekte der Jugendarbeit -, insgesamt 6.500,00 € zur Verfügung.

Entsprechende Anträge für das Jahr 2019 wurden mit einer Gesamthöhe von 6.659,00 € eingereicht (siehe dazu die Informationsvorlage- Nr. IV 264/19).

Ausgehend von diesen Anträgen ist also eine 100 % Förderung aller Anträge nicht möglich. Es besteht zwischen dem Haushaltsansatz und den hierfür vorliegenden Anträgen ein Defizit in Höhe von 159,00 €.

Von den Gesamtkosten her ist das Projekt „Kinderstadt Bärenhausen“, im Vergleich aller hier zuzuordnenden Anträge, das finanziell weitaus größte Projekt. Eine Reduzierung der Bewilligungssumme hinsichtlich dieses Antrages, in Höhe von 2.500,00 €, um die im Haushalt nicht zur Verfügung stehenden 159,00 € ist sicherlich machbar und vertretbar, ohne dass das Projekt finanzielle Probleme bekommt bzw. gefährdet ist. Ausgehen hiervon wird folgender Beschlussvorschlag unterbreitet:

**Beschlussvorschlag:**

Der Jugend- und Sozialausschuss der Stadt Bernburg (Saale) empfiehlt dem Hauptausschuss folgenden Beschluss zu fassen:

Der Hauptausschuss beschließt, der Stiftung Evangelische Jugendhilfe St. Johannis Bernburg für das Projekt „Kinderstadt - Bärenhausen 2019“ einen Zuschuss in Höhe von 2.341,00 € zu gewähren

**Anlagen:** keine